







ELŐTERJESZTÉS

Szigetvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének
2019. április 25-i ülésére

Tárgy: Előterjesztés Interreg pályázatokhoz kapcsolódó tervezői költségbeclés, illetve tervezett kiállításához kapcsolódó előzetes költségbeclés összeállításának utólagos jóváhagyásáról.

Melléklet:

- kivonat;
- ajánlat, megrendelő;
- szerződés.

Előterjesztő:	Dr. Vass Péter polgármester	
Az előterjesztést készítette:	Marton-Fekete Csilla osztályvezető	
Előadó:	Dr. Vass Péter polgármester	
Tárgyalja:	Jogi és Ügyrendi Bizottság	
	Gazdasági, Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság	
Véleményezésre megkapta:	Dr. Vass Péter polgármester	
	Varga Zoltán alpolgármester	
	Csökliné Dr. Valler Mária jegyző	
	Titkársági Osztály	
	Vagyongazdálkodási és Műszaki Osztály	
Határozat/rendelet elfogadása:	Egyszerű többség	
Törvényességi véleményezésre bemutatva:	Dr. Weszner Veronika aljegyző	
Törvényességi észrevétel:	Csökliné Dr. Valler Mária jegyző 	Nincs az alábbi:
Előzmény/korábbi döntés:	109/2019. (IV.08.) Kt. sz. határozat	
Terjedelem:	8 oldal	

Előterjesztés

Szigetvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének
2019. április 25-i ülésére

Tárgy: Előterjesztés Interreg pályázatokhoz kapcsolódó tervezői költségbeclés, illetve tervezett kiállításához kapcsolódó előzetes költségbeclés összeállításának utólagos jóváhagyásáról.

Előterjesztő: Dr. Vass Péter polgármester

Tisztelt Képviselő-testület!

Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 2019. április 8-i rendkívüli ülésén döntött Interreg pályázatokhoz kapcsolódó tanulmánykészítő, előkészítő szervezet kiválasztásáról. A Képviselő-testület 109/2019. (IV.08.) Kt. sz. határozata ezen előterjesztés 1. számú mellékletét képezi.

A Képviselő-testület döntésének megfelelően megkezdődött a pályázatok előkészítése, illetve árajánlatok bekérése annak érdekében, hogy a pályázatok a megadott határidőre benyújtásra kerüljenek. A 2.1.2 Tourism attractions pályázathoz kapcsolódóan, amely pályázat az Önkormányzat tulajdonát képező, Vár utca 12. szám alatti elbontott ingatlan helyén helytörténeti múzeum kialakítását tartalmazná, szükséges a tervezett építési tevékenységhez kapcsolódóan tervezői költségbeclés összeállítása a jogerős engedélyezési tervdokumentáció alapján, valamint a tervezett helytörténeti múzeumhoz kapcsolódóan új állandó kiállításra vonatkozó előzetes költségbeclés összeállítása.

Az építési tevékenységhez kapcsolódóan az engedélyezési tervdokumentációt összeállító I.B.L. Kft. állított össze árajánlatot a tervezői költségbeclés készítésre vonatkozóan, amely árajánlat alapján minden szakágra kiterjedően nettó 720.000 Ft+ÁFA értékben megrendelésre került a tervezési feladat. Az I.B.L. Kft. ajánlata, illetve a hozzá kapcsolódó megrendelő ezen előterjesztés 2. számú mellékletét képezi.

Az új állandó kiállításához kapcsolódó előzetes költségbeclés összeállítására vonatkozóan a Tristory Kft. adott árajánlatot mindösszesen bruttó 240.000 Ft+ÁFA értékben, amelyhez kapcsolódó szerződés ezen előterjesztés 3. számú mellékletét képezi.

Fentiek figyelembe vételével kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy döntsön az „Előterjesztés Interreg pályázatokhoz kapcsolódó tervezői költségbeclés, illetve tervezett kiállításához kapcsolódó előzetes költségbeclés összeállításának utólagos jóváhagyásáról” című előterjesztésről.

Határozati javaslat

Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az „Előterjesztés Interreg pályázatokhoz kapcsolódó tervezői költségbeclés, illetve tervezett kiállításához kapcsolódó előzetes költségbeclés összeállításának utólagos jóváhagyásáról” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

1./ Szigetvár Város Önkormányzata Képviselő-testülete az előterjesztés mellékletét képező,

2.1.2 Tourism attractions pályázathoz kapcsolódó árajánlatot, szerződést megismerte és utólag jóváhagyja az alábbiak szerint:

- I.B.L. Kft. tervezői költségbeclés készítése nettó 720.000 Ft+ÁFA értékben;
- Tristory Kft. állandó kiállításához kapcsolódó költségbeclés összeállítása nettó 240.000 Ft+ÁFA értékben.

Szigetvár Város Önkormányzata Képviselő-testülete felhatalmazza a város polgármesterét, hogy gondoskodjon a pályázatok határidőre történő benyújtásáról.

Felelős: Dr. Vass Péter polgármester
Közreműködő: Csökliné Dr. Valler Mária jegyző
Marton-Fekete Csilla osztályvezető
Határidő: 2019. május 02.

Szigetvár, 2019. április 17.



Dr. Vass Péter
polgármester

SZIGETVÁRI POLGÁRMESTERI HIVATAL
Titkársági Osztály
7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.

K I V O N A T

Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 2019. április 8-i rendkívüli ülésének jegyzőkönyvéből

Tárgy: Előterjesztés Interreg pályázatokhoz kapcsolódó tanulmánykészítő, előkészítő szervezet kiválasztásáról

Előterjesztő: Dr. Vass Péter polgármester

109/2019. (IV.08.) Kt. sz. HATÁROZAT

Szigetvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az „Előterjesztés Interreg pályázatokhoz kapcsolódó tanulmánykészítő, előkészítő szervezet kiválasztásáról” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

1./ Szigetvár Város Önkormányzata Képviselő-testülete pályázatot kíván benyújtani az alábbi pályázati felhívások figyelembe vételével:

- „2.1.2 Tourism attractions”;
- „4.1.2 Co-operation in preschool, primary and secondary education and adult education”.

Szigetvár Város Önkormányzata Képviselő-testülete felhatalmazza a város polgármesterét, hogy a felhívásban megadott határidőre a pályázatokat nyújtsa be.

Felelős: Dr. Vass Péter polgármester

Közreműködő: Csökliné Dr. Valler Mária jegyző

Marton-Fekete Csilla osztályvezető

Határidő: 2019. május 02.

2./ Szigetvár Város Önkormányzata Képviselő-testülete Interreg pályázatokhoz kapcsolódó tanulmánykészítő, előkészítő szervezet kiválasztására vonatkozóan az Eu-Winner Consulting Kft. részéről benyújtott árajánlatot megismerte és jóváhagyja azt.

Szigetvár Város Önkormányzata Képviselő-testülete felhatalmazza a város polgármesterét, hogy az előterjesztés mellékletét képező, az Eu-Winner Consulting Kft-vel kötendő megbízási szerződést írja alá.

Felelős: Dr. Vass Péter polgármester

Közreműködő: Csökliné Dr. Valler Mária jegyző

Marton-Fekete Csilla osztályvezető

Határidő: 5 napon belül

Dr. Vass Péter s.k.
polgármester

K. m. f.



Dr. Weszner Veronika s.k.
aljegyző

A kivonat hitelül: Bärkaszi Mária jkv.

I. B. L. Kft.

7627 Pécs, Havi-hegyi út 45.

30 298-4323

e-mail: iblkft@t-online.hu

Szigetvár Város Önkormányzata
7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.

Dr. Vass Péter Polgármester Úr részére!

**Árajánlat épület kivitelezésének előkészítéséhez
készítendő tervezői költségbecslés készítésére**

Ajánlatkérés tárgya:

Szigetvár, Vár utca 12. Hrsz: 25. alatti ingatlanra tervezett kiállítóterem

Ajánlattevő:

IBL KFT

7627 Pécs, Havi-hegyi út 45.

cégjegyzékszám: 02-09-062518

statisztikai törzsszám: 11012081-4532-113-02

képviseli.: Pap László ügyvezető, építész tervező

(7627 Pécs, Havi-hegyi út 45., szül. Szigetvár 1967.06.05.)

Telefon: 36-30-2984323

e-mail: iblkft@t-online.hu**I.A mérnöki szolgáltatás tartalma:**


Munkanemenkénti tervezői költségbecslés készítése a jogerős engedélyezési
tervdokumentáció alapján

II.A mérnöki szolgáltatás díja:

	nettó	Áfa	bruttó
Építészet	220.000,-		
Statika	80.000,-		
Épületgépészet	340.000,-		
Épületvillamosság	80.000,-		
Összesen	720.000,-	194.400,-	914.400,-

II.A mérnöki szolgáltatás vállalt határideje: 2019.04.19.

Pécs, 2019.04.12.

.....


Pap László

SZIGETVÁR VÁROS ÖNKORMÁNYZATA



H-7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.
Telefon: (36) 73/514-300, Fax: 73/514-349
e-mail: onkormanyzat@szigetvar.hu

Ügyiratszám: 01-3/1-10/2019.

Tárgy: Megrendelő

Ügyintéző: Marton-Fekete Csilla

Kelt: Szigetvár, 2019. április 15.

I.B.L. Kft.

Pap László ügyvezető részére

Pécs,

Havi-hegyi út 45.

7627

Tisztelt Címzett!

Szigetvár Város Önkormányzata árajánlatot kapott a Szigetvár, Vár utca 12. szám alatti ingatlanra tervezett kiállító terem munkanemenkénti tervezői költségbeclslés elkészítésére vonatkozóan. Az árajánlat alapján nettó 720.000 Ft, azaz mindösszesen 914.400 Ft értékben megrendelem az árajánlatban szereplő munkálatok elvégzését 2019. április 19-i határidővel.

Számlázási adatok a következők: Szigetvár Város Önkormányzata, 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1.; adószám: 15724193-2-02.

Segítő közreműködését előre is köszönöm!

Tisztelettel:



A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Dr. Vass Péter'.

Dr. Vass Péter
polgármester

MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

Amely létrejött egyrészről

Szigetvár Város Önkormányzata (címe: 7900 Szigetvár, Zrínyi tér 1., adószáma: 15724193-2-02, képviseli: Dr. Vass Péter,), mint megbízó – a továbbiakban **Megbízó**,

másrészről

Tristory Kft. (7100 Szekszárd, Honvéd utca 25. II/5., adószáma: 24800299-2-17, bankszámlaszáma: 12071001-01424593-00100005, képviseli: Tóth Zsuzsanna), mint megbízott - a továbbiakban **Megbízott**,

együttesen Felek között az alulírott helyen és időben az alábbiak szerint:

1. A SZERZŐDÉS TÁRGYA ÉS MENNYISÉGE

1.1. A Megbízó megbízza a Megbízottat az Interreg V–A Magyarország–Horvátország Együttműködési Program 2014-2020, 2019 január 31-én megjelentetett Második pályázati felhívás „2.1.2 **Tourism attractions** című kiírásra beadandó pályázat elkészítéséhez szükséges, a *Világok határán – Szigetvár története* című új állandó kiállításához kapcsolódó *előzetes költségbecslés összeállításával és IT tervezői szakértői feladatok ellátásával.*

1.2. A Megbízott feladatát képezi:

- Összefoglaló Excel táblázat, tétel meghatározásokkal, előzetes költségekkel, rövid leírásokkal az alábbi témacsoportok szerint:
 - Multimédia, immateriális javak
 - Hardver
 - Grafikai tervezés, kivitelezés
 - Szakértők, fordítás
 - Makett
 - Kiállítás kivitelezés

2. A TELJESÍTÉS HATÁRIDEJE

2.1. A Megbízott vállalja, hogy a megrendelt dokumentációt 2019 április 15-ig elkészíti és a Megrendelőnek elektronikus formában átadja.

3. A MEGBÍZOTT JOGAI ÉS KÖTELEZETTSÉGEI

3.1. A Megbízott kijelenti, hogy a szerződés teljesítése során a szakértelmet az alábbi személyek biztosítják:

Balogh András

3.2. A Felek rögzítik, hogy a Megbízott fő szabályként személyesen köteles eljárni, Megbízó azonban hozzájárul ahhoz, hogy a Megbízott más személy közreműködését is igénybe vegye, amennyiben a megbízás ellátása során szükséges. A Megbízott azonban az eljárásba bevont közreműködő tekintetében a Ptk. szabályai szerint felel. A közreműködőt terhelik mindazon kötelezettségek, amelyek a jelen Szerződés alapján a Megbízottat is terhelik.

3.3. A Felek megállapodnak abban, hogy a Megbízott munkanapokon 9 órától 16 óráig folyamatos elérhetőséget (telefon, telefax) és bármely munkanapon levelezési (e-mail) konzultációs lehetőséget biztosít a Megbízó számára.

3.4. A jelen megállapodás alapján, a Megbízó nevében nyilatkozat tételére jogosult kapcsolattartó személy határozza meg a konkrét feladatokat, azok végrehajtásának határidejét és fogalmazza meg a Megbízó előzetes elvárásait. A határidő meghatározása

tekintetében figyelembe kell venni a Megbízott megfelelő színvonalú, legjobb tudása szerinti munkavégzéshez, továbbá az erre való felkészüléshez szükséges időt.

- 3.5. A Megbízott a jelen megállapodás szerinti feladatok ellátását, annak teljes időtartama alatt, a Megbízó igényeinek és érdekeinek figyelembe vételével, a lehető legjobb tudása szerint, a határidők pontos betartásával köteles teljesíteni. A Megbízott kizárja a felelősségét azokra az esetekre nézve, amikor a határidők elmulasztása a Megbízónak vagy a Megbízó által kijelölt konzultációs partnereknek felróható okból következik be.

4. A MEGBÍZÓ JOGAI ÉS KÖTELEZETTSÉGEI

- 4.1. A Megbízó köteles a Megbízott teljes körű tanácsadói tevékenységének ellátásához szükséges, minden, az eljárás szempontjából lényeges dokumentációt és információt kellő időben a Megbízott rendelkezésre bocsátani.
- 4.2. A Megbízott jelen szerződésből eredő kötelezettségeit főszabály szerint saját székhelyén teljesíti, azonban amennyiben arra szükség van, a Megbízó kifejezett igénye esetén előzetes egyeztetés alapján a személyes részvételt is biztosítja.
- 4.3. A Megbízott köteles a Megbízót a szakszerűtlen utasítása esetén erre írásban figyelmeztetni, illetve - amennyiben erről hitelt érdemlően tudomást szerez - annak szakszerűtlen voltára figyelmét felhívni.

5. A MEGBÍZOTT FELELŐSSÉG VÁLLALÁSA

- 5.1. A felek megállapodnak abban, hogy a Megbízott tanácsadói tevékenységének ellátása során a Polgári törvénykönyvben foglaltak szerint tartozik felelősséggel.
- 5.2. A Megbízott felelőssége nem áll fenn, ha az szerződés teljesítése során a Megbízó téves, vagy nem megfelelő adatszolgáltatása miatt a Megbízott eljárása nem megfelelő, valamint a Megbízottat nem terheli felelősség a Megbízó által rendelkezésre bocsátott információkon alapuló téves, vagy nem megfelelő következtetésekért.
- 5.3. A Megbízott felelőssége ugyanakkor beáll abban az esetben, amennyiben szakszerűtlen eljárása, illetve tanácsa folytán - amely a Megbízott gondatlanságára vezethető vissza - kár éri a Megbízót. Kár alatt a Felek a Megbízott tevékenységével közvetlenül kapcsolatban keletkezett károkat, bírságot értik kizárólagosan. A Megbízott kiköti, a Megbízó pedig elfogadja, hogy más, így különösen gazdasági hátrányért a Megbízott felelőssége nem áll fenn.
- 5.4. Ugyanakkor a Megbízott kizárja a felelősségét minden olyan esetre, amikor a Megbízó az ajánlása, tanácsa, javaslata vagy felhívása ellenére cselekszik.

6. FIZETÉSI FELTÉTELEK

6.1. Megbízási díj

- 5.1.1. A Felek megállapodnak abban, hogy a Megbízottat a jelen Szerződés szerinti feladatok ellátásáért összesen nettó 240.000,- Ft + Áfa (az ÁFA mértéke a mindenkor érvényben lévő jogszabályok szerint értendő), azaz kettőszáznegyvenezer forint összegű megbízási díj illeti meg.
- 5.1.2. Ezen díj, fix megbízási díj, mely tartalmazza a Megbízott a szerződéssel kapcsolatban felmerült készkiadásait, a 2.3. pont szerinti folyamatos elérhetőséget és konzultációs lehetőséget, a kifejtett tevékenység ellenértékét és a Megbízott költségeit.

5.1.3. A megbízási díj tartalmazza továbbá a Megbízott folyamatos készenléti (kapacitás-lekötési) költségeit, a rendelkezésre állást is.

6.2. A fizetés módja

5.2.1. A Megbízó előleget nem biztosít.

5.2.2. Megbízott 1 db végszámla benyújtására jogosult.

5.2.3. A számlák benyújtásának feltétele a Megbízott által vállalt feltételeknek – mind mennyiségi, mind minőségi – megfelelő módon történő igazolt elvégzése.

5.2.4. A Megbízó a szerződésszerű és jogszabályoknak megfelelő számla összegét a számla és mellékletei Megbízóhoz történő beérkezését követő 15 naptári napon belül átutalással teljesíti.

5.2.5. A számlák ellenértéke átutalással kerül kifizetésre a Megbízott Raiffeisen Bank által vezetett 12071001-01424593-00100005 számú számlájára.

7. TITOKVÉDELEM

7.1. A Megbízott magára nézve kötelezőnek ismeri el, hogy a jelen Szerződés teljesítése során tudomására jutott, a Megbízóra és annak mindennemű tevékenységére vonatkozó vagy azzal bármiféle összefüggésbe hozható, továbbá a Megbízó üzletfeleiről tevékenysége során megismert információkat megőrzi, a jelen Szerződés keretében tudomására jutott tényeket és adatokat a titokgazdák írásbeli hozzájárulása nélkül harmadik személyek részére nem szolgáltatja ki.

7.2. A Megbízott kötelezettséget vállal arra, hogy a feladatkörébe utalt ügyekben a Megbízónak minden rendelkezésre álló vagy tudomására jutott információt és adatot átad.

8. EGYÉB SZERZŐDÉSES FELTÉTELEK

7.1. A Felek a jelen Szerződést határozott időtartamra kötik meg.

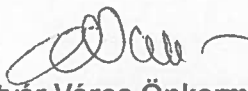
7.3. A Megbízó hozzájárul ahhoz, hogy az általa kiállított referencia levél alapján, a Megbízott a közreműködésével megvalósított projektet referencia listáján feltüntesse.


7.4. A Felek megállapodnak abban, hogy esetleges jogvitájukat fokozott együttműködési kötelezettség mellett elsősorban tárgyalásos úton kísérik meg rendezni.

7.5. Jelen Szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.

7.6. Jelen Szerződés három (3), egymással szó szerint megegyező eredeti példányban készült, amelyből kettő (2) példányt a Megbízó, egy (1) példányt a Megbízott kap kézhez.

Pécs, 2019. április 5


Szigetvár Város Önkormányzata
Képviseli: Dr. Vass Péter polgármester
Megbízó



TRISTORY Kft.
7100 Szekszárd, Honvéd u. 25.
Adószám: 24800299-2-17
Szisz 12071001-01424593-00100005

Tristory Kft.
Képviseli: Tóth Zsuzsanna
Megbízott